

Apstellejamās:
„Baltijas Semloja” Administrāciju, Ahr=Rīgas Kalku=eelā
Nr 14, Puhzīšķu Gēderī un beedra grahmatu=bodē. Veit
tam Rīgā: Alberga un Kapteina grahmatu=bodis. Zītās
pilſehktās: wiſās grahm.=bodis. Uſ ūaukeem: pēc pagāju=
waldem, mahzitajeem, ūlōlotajeem, zc.

9. qads.

Maksā ar pēcītīgānu par pasti:
 Ar Peelikumu: par gadu 3 rubl., bez Peelikuma 1 rubl. 60 kāp.
 Ar Peelikumu: par $\frac{1}{2}$ gadu 1 rubl. 60 kāp., bez Peelikuma 85 kāp.
Maksā ekspedīzijā un grabmatu-bodīs fānemot:
 Ar Peelikumu: par gadu 2 rubl. 50 kāp., bez Peelikuma 1 rubl.
 Ar Peelikumu: par $\frac{1}{2}$ gadu 1 rubl. 30 kāp., bez Peelikuma 55 kāp.
 Peelikums veen par gadu 1 rubl. 50 l., par $\frac{1}{2}$ gadu 80 kāp.

Riga, 16. novembris.

Baltijas Semikopja redakcija, administrācija un ekspedīcija atronahs Ahr-Rigas Kalku-eelā Nr. 14

Par ſiu muhsu zeeniteem laſitajeem.

Kā jau pagahjuſchā num. ſinojahm, muhsu ſavai no zensures wirſwaldeſ apſtiprinats jauns redaktors, A. A. Silina lgs, kureſch no ſchahs deenāſ parakſiſees par atbildigu redaktoru. Lai nenotiku nekahda pahrprachana, tad turam par wajadſigu, ſhe iſſkaidrot, ka awiſe tiks wadita viſnigi tāpat un tāhdā paſchā garā, kā lihds ſhim. Tomehr turam par ſawu veenahkumu, yee ſchahs paſchās reiſas, muhsu zeen. laſtajeem atjaunot un plazhaki iſſkaidrot ſawus noluhkuſ un zenteenus naſkamibā.

Tāpat kā lihds šķīm, tā ir turpmal mehs arweenu paturešim to azis, ka redakcijat jaftahw pahri, augstāk par partejahm, t. i., tai stingri janoturas un jasargas no katraš partejibas, weenpusibas un egoistibas, kā arī no neezigahm, weltigahm personigahm kildoschanahm, it ihpaschi sawejo starpā, un jaftatahs katra leetā, kā taisnam fogam, tikai uš kailu taisnibu un vateesibu, un aži janosoda katra nelahrtiba, melkuliba, leekuliba un lischkiba. Pirms ta kahdā leetā taisa spreedumu un saka wahrdū, tai wajag to, pehz eespehjas, it pamatiņi iſpehīt un iſmeklet un abas vuses rahni, beskaſligi noklaūtieš un tad tik ſpreest un runat pehz labakās ſirds apšinas un ſapraschanas, jo awises ir tautas atbals, un kā tāhdahm tāhm bus usmanigi klaūtieš uſ tautas balsu un to pareisi aitšanot. Tapehz awiſchu wadonu uſdewums un veenahkums ir gruhts, ſwehts un angsts. Schahda apšina muhs no pat eefahluma wadijuſe vee darba un pehz ſchahda prinzipa mehs apnehmuschees ſirdigi iſpildit tautas aifſtahwēſchanu. Mehs katra leetā alaſchin un ar wiſeem ſpehkeem dībīmees, iſpildit ſawu veenahkumu un pehz labakās apšinas un ſapraschanas weizinat muhsu tautas attihſiſchanos un iſglikhtibū. Mehs paſchi, winas lozekli, kahrojam tik to labako, zensfīmees ſafneegt to augstako mehrki, un ja mums tomehr kahdu reif kas neisdotos, kā to warbut daschi wehletoſ, tad warat but vahrlēzgnati, kā tas notika ne zaur muhsu wainu, bet gan daschadu zitu apſtahku dehl. „Baltijas Semkopis“ ir weenadi zensfēs, but tautas atbals, iħsta tautas lapa, un ſchahdā paſchā garā mehs wadiſim ari turpmal.

Wina zenteeni un noluhki ir zeenijameem laftajeeem labi pasihstami un — fà to peerahda no wisahm pufem mums peenahkuschi raksti — atraduschi to firsnigako peekrischanu un atsikhchanu. Mehs nebut negribam ar saweem nöpelneem leelites, bet schahda atsikhchana ir muhsu augstaka alga, ta zilda un filda muhsu garu us nepekuhtoschu darboschanos nahlamibâ.

Bet warbut daschi, kas ar „Balt. Semk.“ wehl mas eepasiuschees, qribehs, lai apsihmejam ari tuwak, kā ihsti sawu peenahfumu turpmak iplidism.

Tos luhtum, mums wispirms dahwat fawu ustizibu un tad, wehlak, pascheem spreest par muhsu darba ispildischanu. Kà jau minejahm, muhsu svechts peenahkums un virmais usdewums bus, neskatot ne us ko, ar wiseem svehkeem strahdat, weenigi preeksch muhsu dahrgas tehwijas un tautas lablahfchanas, preeksch wispahriga labuma. It ihpaschi mehs gribam modrinat un atjaunot tauta to garu, kahds maldiha neaismirstamo „Peterburgas Awischu“ laikā. Janoskumīt, kad eewe hrojam, kà pēbz 20 gareem gadeem, kur mums wajadseja pa winu pehdahm tahlak eet, gandrihs esam atpakał gabjuschi. Mehs gandrihs wairs neatrodam, ne ta gara, nedz to wihrū, kuru sirdis til karsti pulssteja, kuru gars til svehtahm leefmahm, augstahm juhtahm pildija un zilaja wisu tautu. Ak, daschs no teem jau atdufas no wifahm ruhyem un daschs atkal zitadi kà saissits.

Zaur daschu jaunu, slaweni pastihtamu, kreetnu spehku pēsfolischanos us lihdsdarbibu, mehs iodomajuschi no jauna gada pēz schahdas programas strahdat:

2) Dat. v. 1558. — D. 1558. — D. 1558. — D. 1558. — D. 1558.

2) Dot vahrspreedumus par jauneem likumeem um isskaidrot daschas neisprasd

4) Semperibas un saimneeribas nadelā varējat tiek iestādītas un īmaksinātas, ja vien tās ir iestādītas un īmaksinātas.

5) „Sobgali“ fewischi ki nodalitu isdot ik pahrnedelahm, wežà Peterburgas Sobgala weidà un garà; otrs peelikuma dala nefs̄s kodoligus stahstus, mismairof no freefneem Kreemu roksneefcem.

Tà sed nu aan latris laftais warehs gtrash fo derian preefisch semis.

Scho darbu ne-esam usfahkuschu algas dehl, un tadehl ari nestrahdasim kā algadschi, bet kā ihsti tautas dehli, kam sirdi ruhp wisu muhsu labklaahschana, muhsu liktenis nahkotnē. Mehs esam un paliksim Latweeschi, un kā tohdi mehs ar leelako sārdibū aissahwesim pret latru usbruzeju muhsu tautas intereses. Turklaht muhscham busim ustizigi, padewigi Kreewijs pawalstneeki, kahdi Latweeschi weenadi ir bijufchi, ar poteizibn atsikhdamī, ka Kreewu waldneeki muhsu tantu atswabinajuschi no smagā d simtsbuschanas juhga. Bes tam ar leelo Slahwu (Kreewu) tantu mehs stahwam tautiskā radneezibā un neween winas Augstee waldineekti, bet ari wisa tauta ir alaschin laipni un draudsigi, ar ustizibu us mumis raudsijusches un noluukojsches; winas stiyrā pasvahrnē juhtamees drofchi un laimigi. Un us schi stiyrā pamata mehs buhwesim sawu namu.

Tas lai der par atbildi us tahm daschadahm blehnu un melkulu walodahm, kas ispaustas ar daschadeem noluukkeem no muhsu pretineekem. Pee tam mehs turam wehl par wojadsigu, sche gaischi un skali issfazit, ka mehs ar to leelako firdibu un wihestibu pretosimees katram pahrwahzofchanas nodomam un mehginajam, un nizinasm neghligos Kahrl-wahzeetibas zenteenus un peekritejus, kuri muhsu tautai teefcham par leelu faunu un postu un kawè muhsu pareisu attihstischanos. Schi ir slimiba, kura peelipuse neween masakahm, bet ari wehl daschai leelai tautai un ta ir dseedejama tik zaur stiprahm sahlem. Mums wajag wisnotak un skaidri sinat, kas ir ar mums un kas ir pret mums, lai sinatum ka mums jaisturas pret virneem un pret pehdejeem. Mehs zeenism katru pretineeku, kas nahk taisni un ar waleju peeri mums pretim, bet eenih-difim un nizinasm katru libdeju un lischketaju. —

Un nu heidsot wehl it laipni un mihsli luhdsam wifus kreetnus, ihstus tautas dehlius, Latvju vihrus, kam sirds un prahsts, un ruhp muhsu tautas labklaahschana, neatrautes, bet pasneegt mums wifadi sawu palihdsigu roku, pabalstidami, katriis veyz eespehjas, gan zaur pastaojumeem wifa cewehrojama, gan zitadi, lai mehs waretu godam ispildit sawu gruhto darbu un jo augsti pazelt Latvju karogu.

Un ta nu brahli Latvji, su eegsi mees rokas, us sirsnigu, weenprahfigu strahdaschanu preeksch muhsu tautas labllahschana h̄s

Saimacezibas nodala

Bar gown parchment.

Droschi ween jafala, ka gowu pahrmefchanohs
siaa laudis arweenu wehl grahbstas pa tumfu, un tomehr
fchi nebuschana daschâ faimneezibâ gaufchi nepatihkama
un kaitiga. Sinigi ir tikai tas peerahdits, ka fchi ne-
buschana algadas reisahm tikai pee retahm gowim, bet
reisahm ta plosahs ari ka fehrga. Nur tikai retas gowis
pahrmetas, tur pee tam daschdaschadi eeksfchligi un ah-
rigi zehlori wainigi, bet pa leelakai dalai flayfch laiks,
neweseliga s ganibas, famaitata, flitti eewahlta, bet it
ihpafchi fapelejuje bariba. Loti bailligi ir ari gruhfne-
jas gowis barot ar siipri uspuhsdamu baribu, fewifchki
ar jaunu abbolimu, trefnu sahli, it ihpafchi no purwai-
nahm plawahm, rahzenem u. t. vr. Tapat ari jabai-
das no pahrmefchanohs, sad gruhfnejas gowis ilgaku
laiku baro ar brahgu, tapebz ka ta siipri nogurdina

augli turofschä^s zibpflas. Vahrmeschano^s paweizina ari
fahls, ja no tahs vahrof dauds dodam gruhsnejahm go-
wim, ka ari apfarmojufe fahle, it ihpaschi fasalufse ba-
rib^a, eepuwuschi kartufeli un stipri eefkahbuscha^s zukura
beeschu isspeedumu atleekas, ja ar tohm stipri baro lopus.

Bet pa leelakai dalai gan pee pahrmeschanahs wainiga dsirdishana ar pahraf austu jeb zitadi nederigu uhdeni. Dauds retak noteek pahrmeschanahs zaur ahri-geem eemesleem, zaur lehzeneem, gruhdeeneem, sitee-neem u. t. pr., faut gan naw leedsams, la reisahm ori schee eemesli pee pahrmeschanahs wainigi. Eemesli, zaur kureem pahrmeschanahs la fehrga eerodas, wehl masak ispehtiti. Pehz sahda opraksta Thiela lessikla schi fehrga leekas but kotti lipiga. Wismasakais tas jau ee-wehrrots; a) la spraugas glotas pee pahrfametuscha mees gowim bija dauds bakteriju un wairak bakteriju rindu; tohs ir loschu bakterijas, kuras no tahn bakterijahm gandrihs nemas newar isschift, kas puhtoschahs schlik-

stumðs; b) fa zaur scho bakterijsas faturofchū glotu pochneschanu weselu. Stipri gruhfneju gowu waifloschanahs organds gowis war pahrmetees. Webz tahm paſchahm ſinahm no gowu pahrmeſchanahs fehrgas war iffargatees zaur to, fa pahrmetuſchos gowi tulia ifwed ii tahtskuhts, furā ſtahw gruhfnejas gowis, fad to no zitohm gowim atſchlik. Tapot ari ta weeta, fur gowā pahrmetuſehs, jatihra ar 10 prozentigu farbolſlahbuma kauſejumu. Labi ir ari, fad ik ſatrai gruhfnejai goweit, las ſtahw tajā luhtē, fur ſahda gowā pahrmetahs, bes fa pee tam butu mekanifli eemefli wainigi, dseedescha- naſ zekā it weegli eesprize $\frac{1}{2}$ lihds 1 prozentigu farbolſlahbuma kauſejumu un fad ar to paſchu lihdsfelli ee- bersé ari pakalu, asti, tefminu un ſahjstarpi.

Wifdrofchak issargajam govis no pahrmefchanahs
zaur labu mitinafchanu un kopschanu, zaur weseligahm
kubtim un it ihpaschi zaur kreetnu barofchanu.

Wissahicca dala.

Wehl par Utéra svehtku swineschau.

(Belgium.)

"Itga f. St. u. L." raksia: "Wina mahziba, kas
falausa pahwesta vasauligu waldibu un Wahzsemi fa-
plehfa diwās dalās, pahgreesa ori to faisti, kas muhs
faisti ja ar Romu un winaš waru, un no tahs stundas
gabja un eet pakol Baltijos eedishwotaju garigā dīshwe
skaidrā prahātā siiprās, politissi wadiidamās Wahzijas zelā."

Tee ir pebz minetahm Wahzu awisem Wahzu patriotiu wahrdi, te ir leelajeem Lutera svehtkeem ihstaas zehlons meklejams, het newis weenigi tizibā, kā domā kabdi Rigas Latveeschi sawā newainibā. Mums pee augšēju rakstu wahrdeem neka newajag peelīt, latram wahrdom ir sāws swars. Tīk to gribam teikt, kā Wahzēeschi usskata Lutera par spīras Wahzu wolsts dibinātāju un tamdehk par Wahzu patriotu. Tā wineem ari deesgan eemeslu, Lutera peeminā turet zeenā un winam pat wehl uszelt peemineisti. Kad wiži Lutera tizibas isskaidroshānu pateeshom tīk augstu turetu, kā „Vals”, tad jau Wahzijā paſchi nebutu fatrizinajuschi Lutera tizibas pamatus, peeriendami likumus, kā basnīzas laulība un krisība naw pebz Lutera tizibas wajadīga, naw pēspesta. Ko te nu Luters teiktu?

Rīgas Wahzu awise eespeeduse augščam mineto uzaizinajumu bēs kahda pēsīshmejuma no fawās pušes, ar tam peerahdidama, ka wīna tāpat domā. Un kuresh Wahzeetis tā nedomahs? Domat wīna un wīsi ziti Wahzeeshi pateščam tā domā, tamdehl ka pateešībā Luters ir Wahzeem leels tautas wihrs, bet to it gaischi neruna ja, nerakstīja neweena no muhsu Wahzu awisem, tamdehl ka Wahzi tik tahl attihstīti, ka ūn iisschīkt, ko wor domat un ko war runat. „Rūku zeest ir seltz,” to eewehtro Wahzeeshi. Bet kād islašam „Balša” atbildi „Rīschīk. Westraikam” un daščus zītus wīna rakstus, tad iſleekas, ka „Balš” šo varunu buvu pahewehrtis par „plahpat ir selta wehrti.” (Par šo wīna atbildi turpmāk plāščaki runasim.) Ko „Balš” domājis daram Latweescheem par labu, tas nahk par labu Wahzeescheem. Wahzu awises preezajās, ka wīnahm atradees lihdsahs karotajs, kās fauzas par Latweeti. Zaur šo roksta dolu grībejušči peerahdit „Balsam” un ari „B. W.” (Schim pret muhsu gribu), ka ūchee svehtīki wairak Wahzu nozionali, tautiski svehtīki, mājak tizibas svehtīki. Mehš preezajamees, ka muhsu svejai bijuse Pehtera svehtība. Beidsam wehl pēsīprausčam kahdu iſwilkumu if Peterb. Wahzu awises (wahlēr pa wahrdam): „Interesanti apluhlot, kā Lutera kolektēi pretim iſturas tautiskē Igaunā un Latweeschu laikraksti. Pirmei loti lihdsuhtīgi, beidsamee (t. i. Latweeschu laikraksti), iſnemoi „Latv. Aw.” un „Balſu”, atklahti nādigi. „Balt. Wehſtīn.” un „Semkopis” zīhubas fawā ūtarpā (wetteisern) šo domu nonizīmaschanā un wīss Jaun-Latweeschu generālsčtabs, Kalnīsch, Bergs, Webers (beidsamajam, kā paſīhstoms, now neweena vīleena Latweeschu aſnu dīſīhſlās*), — un kā wīnas wīfus fauz, eet wīsi uguni, kā Lutera kolektēs weetā uſſahktu dahwanu laiſčhanu Latw. studenteem par labu. Kā tahdas dahwanas iſdālhīs, deesgan ſaprotonis.” Schim Peterburgas Wahzu awises rafstam mums japeelek ūchadi pēsīshmejumi. Kā zeen. Semkopja laſītāji jau ūn, mehš tagad ar „Balſu” atronamees ūldā. Ēemeslis ūchā ūldāi taš, ka „Balš” beidsamajā laikā turas par dauds us ūveschu puši. Lai tomehr zeen. Laſītāji nedomariu, ka ūchi ūlda zehluſehs iſ ūkoda paſīhīga ēemesla, tadehl mehš iſnemahm if Peterburgas Wahzu awises ūchos teikumus, kuri pavīsam no zītas pušes nahldami, to peerahda, ko mehš „Balsam” pahmetuſči.

Nenopelnitu godu parahda „Peterb. Aw.“, teikdama, ka augšam minetee trihs fungi ihpaschi puhlejotees studentu stipendijahm par labu. Visai tikpat puhlejuschees, kā visi tie, kas ko dewuſchi Latv. studenteem par labu. Webera lgs, kā „Bolsa“ 40. num. laſams, pat atwainojaš, ka teik lažīts preefch studentu stipendijahm un newiš preefch Lutera kapitala ween. Vaj tas, kas tā dara, ari puhlejas par leetas weizinašanu? Kad minetee fungi butu pateescham puhlejuschees par ſcho leetu wairak, nekā ziti, tad miru dāhwanaš butu pirmās bijusčas — bet tās tāk nahza pawisam no zitas puſes — no fabrikas strohdneekeem. Tee pateescham ir puhlejuschees, tamidehk ka atdarija ziteem azis un eerahdijs scheem tautisko zelu. Muhfu studenti lai pateizas scheem.

Daschadas sinas.

No eeffchfemcs.

Wehl sahds wahrs par Lutera peeminas staba zelschauu. Muhsu Wahzu awiseš, tas sawas slejads jau ilgi preefsch jubilejas fwinnefchanas, gandrihs tilai or un par scho leetu ween pildija, ta ka jau dascham pateesi ihsto fwehtku preeku aistrenza, weenadi wehl nemitejas par scho paſchu leetu, to daschadi algremodamas, rafſit, un pee tam nu sahj ioduhſchigaki propagandet preefsch peeminas staba zelschanaš.

Muhſu domas ſchäi leetä zeen. loſitajeem gan jau ſinamas: mehs, lihds ar ziteem Latweefchu laikrafteem, iſſazijahm ſipru pretoschanoſ ſchai monumenta zelſcha-nai, paſalſtoeſs pee tam uſ tahn mums no daudſ pu-fem peenahkuſchahm atſaukſchanahm, fa tauta nemas to newehlahs. Pa tahn ſtarpahm mums peenahkuſchah ſjaunas abhalhs iſ tautas, to paſchu appgalwodamas un apleezinadamas. „Rig. Ztg.“ turprelim ſthwi jo pro-gram apleezina, fa wiſi Baltijaſ luterani pehž ſchahda monumenta zelſchanas ilgojotees un kohrojot. Ja wina butu ſazijufe, fa to wehlahs wiſi Baltijaſ Wahzeesch un kahdi pahrwahzotee Latweefchi, tad mehs to labprahf tizetu un ſapraſtu, bet nad ta runa no wiſu eedſhwot-taju wehleſchanahs, tad mehs to waram noſaukt til par proſtu melſchanu, un wiwai gruhti nahtſees usrah-dit tilai kahdus Latweefchus, kas to wehlahs. Un kahdi gan waretu but ſchee zchlöri, kas waretu paſku-binat muhſu maſo, nabadſigo tautinu, upuret ſawu ſuhri gruhti pelnito artawu preeſch ſchah ahriga un wairak politifla ſtāwa? Mehs teefcham neſnam! Ne tas butu paſcha Lutera garā, nedſ ar kahdi ziti eewehrojami, ahrigi apſtahlki to pageht. Lai Wahzees-chi tilai eewehra, fa mehs nedſhwosan Wahzijā, bet Kreewijā, fa ſche mums ir wiſaplaht ari ziu tizibū lozekki, kurei waretu zaur to juſtees aiffahrtii, un fa ari paſchā Wahzijā nezel katra maſo walſtinā ſewiſchku pee-mineſli. Töpat nedara to ari luterani zitās paſoules malas, un tadehk, kahdus gan mums war bat ſwarigē eemeſlis ſchäi leetā poħral dorit par ziteem? Ne, ta butu aplamiba, butu weltiga, newajadſiga naudas ſchlehr-deſchana. Mums ir ſchim brihscham jo nopeetnas, ne-peeeſchhamakas wajadſibas, preeſch kam truhltin truhlt grashā.

Mehs atrodant, ka sevīščka peeminas ūaba zel-
schana ūheitan, eetu pahral par muhsu peeklahjibū un
peenahkumu. Iš deenas mums peenahf ūnas par truh-
kumeem un gruhtibahm, ar kahdeem ūkaujas muhsu
lauzineeksem ūhais gruhtos laikos, lai kā netā waretu
tikai zauri ūpeestees un ūsturetees, un tadehk butu loti
nekrīšigi, neluteriski, prast ūhai leetā wehl upurus
preessh westigahm, ahrigahm leetahm. Tau loti ne-
simusas ūnas mehs dabujinshi no dascheem wideem par
notiūshahm dāhwonu ūfischanahm vreelkh jubilejas.
Tahdā wihsē ūalastos grafchus wairs newar fault par
dāhwonahm, wiſmaſok par miheſtibas dāhwonahm.

Ar notikuscho jubilejas swinefchanu ic peeteeloschi gandarits saträ sinä un leeta beigta! Wairak ari, là no mumä, naw nekur darits, isnemot tikai Wahzijn, fur Luteram, kà Wahzeefham, ari gan peenahzahs fe-wifchks gods tautiffska sinä. Bet fa nu Rotweeschi naw Wahzeefshi, ned's ari sad par tahdeem grib palift, tad ari atkriht schis fewifchks tautiffs un politiffs goda parah-dijums Luterom. Darit schà — butu til daud's kà stah-tees pee Wahzeescheem un neisprast un ne-eewehrot fa-wus peenahkumus, kà peederahs mumä, kreetneem Kree-wijas pawalstneekeem. Schee fwehtsi bij preeksch Rot-weescheem tikai tihri tizibas fwehtsi un tahdeem wjaceem bus palift, bes kahda politiffska veemaisjuma.

Mehs zeenijam katu kristigu tizibü, los dibinajas us Kristus mahzibahm un atfihst wijsas tilai weenu Deewu, un Schim tik ir sinams, kā Lessings sawā „Nathan der Weise“ fala, kura tam pathikamaka.

Afhaufschanahs us „Rig. Ztgas“ raksteenu: „An unsere lettischen Landsleute.“ Mehs dñshwojam tee-scham sawadōs. dihwainōs laikōs un, kaut gan wairš nenoteek brihnumi, kā senak, kad tomehti noteek dasħas eevehrojamas leetas. Pee tħadħim leetħam mums gan bus japeeħkaita minetais „Rig. Ztgas“ roks. Pehz tam, kad wiċċa muħsu Wahzu prese zaureem ga'deem, bet iħpaċchi pehdejds, bija mums pastahwigi u sbru-fuse un us to negeħligako nogħniżu se wiċċa muħsu iautu, wiċċas muħsu beedribas un awi-sej, ismēmot tilai sawas pašħas. Bet muħsu walodā isdodamas „Latweeschu Awisej“ un „Arajju“. — nu reiſ „Rig. Ztgā“ kahd̄s ġ. B. tgħid fahlf puhxi meera taure. Winsch to darot gan til tadeħħi, - ka pee Lutera swieħku swineħħana esfot no Latwju pużejj papprekkx pretim rahdits meerigaks gars, it kā kad teesħam meħs butu jid kahdu reiſ fit-tadi bijschi. Es domaju, ka ġ. B. tgħid par welti melleħs peerahdi fħanjas muħsu ktronik,

fur mehs esam bijufchi usbruzeji muhsu lihdseemicht
neefleem Wahzeescheem. Waj ne-esam mehs til wee-
nigi atgainajufchess pret negehligahm, bespamati-
gahm Wahzi preses usbruffchanahm? Waj Wahzi prese
postahwigi nesnoja par uguns-grehkeem, fleykawibahm
un ziteem daschadeem noseegumeemi, no furahm sinohm
wehtlaudausas istrahdiyahs par pawifam nepareefahm,
daudsas par loti uspubstahm? Waj wina pastahwigi
newainoja pee tam wifu muhsu tautu, nofauldamu-
muhs par dumpineekem, nihilistem un deefin par kah-
deem negehkeem? Waj katis muhsu zenteens un
zihniifchanahs preefch gara un meesas brihwibas, ne-
atrada tilai uspuhstu nizinafchanu un issimeefchanu
no winu puses? Bet waj gan teesham ir no Latwee-
scheem vadariti tahdi fewifchi noseegumi, fa wareja
wifu tautu us to negehligako gahnit un no-
teefat par wifadeem noseedsneekem? Waj wina
teesham ir pagehrejufchi kaut ko nepareisu jeb ne-
likumigu? Ne, teesham, ne un ne! No muhsu pa-
gehreshanohm jaaska tas pas. Mehs esam aloishir
luhguschi til tahs paschas teesibas, kahdas
bauda muhsu lihdseemichtneeki Wahzi un kah-
das baulda jan senziti vlaefchias Kreewijas pa-
wolstneeki. Tas ir wifs! Un tomehr mums bruktin
usbruka un gahnit gahniya. Tas ir wairak, ka zil-
naka prahts un gars war panesi!

Jhsto Wahzeeschu, ja neskaitam no senajeem laikeem jou pahrwahzotus fentschus, gan nebus sche wai-raf ka fahdas 3—5%, un tomehr tikai wiaw wara ir wifas augstakas weetas, un tikai wiaw walo-dai tur bij un ir wehl schodeen pilnigas teefbas. Muhsu behrni, kas sche grib atraft maijs, tik tad dabu weetu, ja tee atsalas no sawas taufas un no-dodas sawu „schehlneku“ rokas. Teem ziteem jado-das fiveschumā, komehr wenadi wehl no Bruehseem teek israhiti schurp daschadi industrijneeki. Waj gan pat muhsu tautas seminarjās naw wifas fahdi Wah-zeeschi — Bruehsehi par skolotajeem? Un waj gan us patwaldibas lauka eet zitadi?! Waj Rigā naw lee-lakā eedishwotoju dala Latweeschi, un tomehr, zik gan to fehd pilsehtas pahrwalditoju fehdekkos? Gandribs ne-weens! Tadehk laikom gon ari Latweeschu behrneem naw wehl un newajaga paschu waloda neweenas skolas, ja neskaitam tahs finamas diwas, ko tee ustur paschi zaur faubagotahm labfirdigu deweju dahwanahm. Tas ir gauschi behdigas skats, bet dīshws leejineeks no muhsu Wahzu līhdseemihneku meeca prakta. Jeb waj fahds wehl no treem gribehs noleegt schos faktus? Un waj gan, wijsu ſcho ee wehrojot, war Latwee-tis, kas ir, atsibstahs un grib wehl turpmak polikt par tahdu, sneegt roku un zeest par wijsu kluſu? Nē, zeen. J. B. lgš! zaur to wiſch atfazitos pats no wiſa ta, ko Juhs paschi ari tureet augſtu un ſwehtu. — Winam nebuu wairs neskahdas zeribos preefch fewis, ſā Latweescha, un wiſch paliktu nu teefham Juhſejais. Tadehk, ja Juhs pateefibā muklejet meeru un falihgſchanu, tad peerahdeet wiſpirim̄ to ar darveem un nenahkat turpmak ar tukſchahm fraſahm, kas neskahdā wehrtibā naw bijusbas. Latweetis ir meera wihrs uu alaſč gataws, aif-mirst wezu un iſlhgt ar pretineeku, kas tam nahk at-slahti un ar goda wihra prohtu pretim, jo wiſch pil-nigi atſibſi ta fakama wahrsa pateefibū: „Meers boxo, nemeeirs poſta!“ —

Un teesham, fo gan ir atneusches Wahzeescheem
wina pastahwigas opwainoschanae pret Latweescheem?
Mehs pahrleezinati, fa tahs teem tikai pascheem skah-
deju se, skahdejuschas wifam Wahzu tautas godam wifas
zivilisetas Eiropas dzis.

Ihpashī preses wadonu peenahkums bij, pamatiģi
isdbinat katra noseegumu, un tik pēbz pilnigas pahrlē-
zibas un pahrlīkschanas ari wisu zitu opstahku, eesahkt
sodit wotnigos. Afskatot no ſcha wiſa, mums jaleezina
un ja-atsihſi, ka wiſa Wahzu preses uſwefchanahs
pret mums ir katra ſiņā loti nepolitiſka un
nequdra bijuſe.

Mehs paſihſtam ſoti dauds itin ſapratigu un apkeb-
rigu Wahzeefchu, kaſ paſchi wiwu bahrgi noſodijuschi.
Leelojam lauſchu puhlim waj nu naw eefpehjams, waj
ari truhkſt ſaprafchonas un gribas, noklauſitees abas
prefes meerigi, un tad pareiſi fpreeſt par fatro leetu.
Muhsu Wahzeefchi tifai ſoti retis lahdö, un tas vats
warbut ſowadu eemeſlu dehl, laſa Latweeſchu awiſes,
un tadehlt tee alaſch fpreeſch tif pehz weenpuſi-
gahm Wahzu prefes ſinahm. Schim leelam puh-
lim ari truhkſt wajadſigas ſinachanaas un patſtabwibas
gara un tadehlt tas alli tizedamš ſatram drukatam wah-
dixam, ahtri un lehti padodas un leekas waditees no
awiſem. Jo ſlakali lahda brehka un pee tam prot glai-
mot wiwu laiſlibahm un egoiſmam, jo leelaks tai pee-
kriteju bars. Ta tad ari noſila, ka Wahzeefchi, uſ-
kuhdiſti, uſmuſinati no ſaweeim wadoneem —
awiſem, ſmeekligå, patmihiſigå uſpuhſchanas pawiſam

atschleras no Latveescheem un forgajas no latras
dabigas loopeefhanas un strahdaſchanas. Is-
darit ſcho ſawu gribu teem nebij geuhü, jo wifa wara
lihds ſchim atrodas tik wiru rokas un wiai prata to
iſleetat, uſwilkdami wehl pē tam fotra atgadijumā pa-
triotifma karogu. Zaur to zeeta neween wifas
Latvju, bet ari zitu pilfonu wifpahrigos intere-
ſes. — Ra tas ilgi ta wairs nepaſahwehs un newar
paſahwet, eekſch ta gan neweens prahligs zilwels, kaſ
fmalti paſhſt wifas muhſu buſchanaſ un apſahklus,
wairs nechaubifees. Mehſ nedſihwojam Wahzijā, bet
Kreewijā, Latwījā, un tadehēl gan neweens paſoule
newarehēs pagehret, ka ari wehl turpmak te titku eeweh-
rotas tika i Wahzeefchu intereſes, kuri te, falihdsinot,
gandrihs iſſuhd zitu tautu pulka. Muhsu Augsta Wol-
diba, kurai Latveeschi alaſch uſtizejufchees un padewu-
ſchees ar leelako un dſilako uſtizibū un miheſibū,
ari gan nekaweeſes un nechaubifees ir turpmak eet
ſawu uſſahktō taisno zetu — ruhpigi gahdat par
wifu pawahlneeku wifpahrigu lobumu un newis tik
preekſch fahdas fahrtas jeb tautas. Uſturet wehl wee-
nadi ſche wezu laiku fahrtibu, kamehr wifa paſaule un
ari muhsu plafchaka tehwijs — Kreewijā, naiji uſ
preekſchu dodaſ, ir, praſti ſakot, naiwas behniſchkaſ
domas.

Nesinu, us Fahdeem pamateem s. B. kgs wehlaš to
meeru, bet waru gan fazit, ka, ja Wahzeeschi grib pa-
teesh ar mums nahlamibā meerā kopā dīshwot un strah-
dat, tad lai tee wiſpirns gaſchi, ſlaki atſo Fahs no
wiſahm wezahm, jeb Fahdahm ſewiſchkahm tee-
ſibahm un lai tuſſchu ſlaau weetā peerahda to ar
darbeem.

Mehs neturam neweenu tautu, ned̄ tizibū labaku
var otru un wehlejamees pilnā meerā un fatizibā ar
wiseem d̄ishwot un strabdat. Mehs efam un palikfim
wifpirms un weenadi Latweefchi un lihdsahs
Kreewu pawalstneeki, un kā tahdi mehs atsifstam
un sinam fawus peenahfumus un ifpildfim tos satru
reis fwehti, ar leelako padewibū un fasnibū. Mehs
juhtamees laimigi warenās Kreewijas paſphahrne un
efam gatawi preekfā tahs uu ar to mirt un d̄ishwot.—

Pahrdangawā, sahlot no Podaraga un Ilgezeema
 lihds pat Seepneeku kantam un Bischu-muischā augʃhā,
 ir pawifam wairak nekā 20 fabriku un wehl daschu alus
 bruhschu. Neluhkojotees us eelu apgahdaschanu no pil-
 fehtas waldes pufes, ir gandrihs ap wiseem scheem alus
 bruhscheem un wiſahm schahm fabrikahm tahs paſchaſ,
 t. i. eelas, it labi iſbrugetas; bet tahs eelas, kuru ap-
 dſhwotasi ir Latweeschu mahjas ihpafchneeki jeb mas-
 faimneeki, pa leelakai dakai strahdneelu laudis, stahw
 wehl ſcho baltu deen taſ leelakā neaplopſchanā. Ta
 par peem, no Tornakalna kapfehtas, Wehjdsimnawu un
 Kalkedſinatuweſ eelu apdſhwotajeem jau wairak reisas
 notikuschos fuhras schehloſchanahs pat ſcho eelu nederi-
 gumu, tillab preefch brauzejeem, ta gabjejeem. Bit

dauds gadus ari no ſchihſ pufes jau top eelas brugu nauda mafata, läpat kā to dara zitu eelu laimigakee apdſhwotaji, kuxem brugetaſ eelaſ jau daudſkohrt vahr-brugetaſ. Bet minetu eelu opdſhwotajeem japeſl wehl weenumehr pa fmilſchu juhru, teem jaſakſa fuhrma-neem otritk dauds, lai tee ſawas deenitſchkaſ wajadſibas un buhwes materialu dabutu mahjäſ — un jaſakſa wehl eelas nauda! Scho eelu dſhwolki tahdā wiſſe ari netop wiſ tik ohtri iſihreti, bet ſtahw ilgalu laiku tuſſhi no eedſhwotajeem, ta ka zaur to ſcho namu wehr-tiba ſipri friht, un ka pat masakahs iſdoschanas un no-doschanas jau gruhti ween war fegt no loti pamafina-iſchahm eereniſchonahm. Ni daſchadahn iſchlaſſe-

joftahm eestemphaanahm. Uj vashadahm ihehlotha-
nahm un suhdsbahm nu nahkuje aibildinaphanahs, ko
pilsehtas waldei dorot eelu brugeschanas pahral dauds
publiiu; efot schim brihscham eelas brugejamas — pa
ahrpilsehtahs dalaahm ween — pawisam 70 wetses ga-
zumā. Tee schini gadā strahdajamee eelu brugeschanas
darbi jau efot aprehkinati; tē efot eerehkinatas tahs
wifuwajodsigakas eelas, par ko efot leela summa nau-
das isdodama. Tornakalna tapsehtas eela ne-efot wehl
nepawisam nodomata bruget. Pehz tahs rindas, pehz
kuras eelas us preefschu tapscot brugetas, efot Wehj-
dsirnawu eela ta 11. un Kalkdedsinatuwes eela ta 18.;
tomehr mehl newarot nosazit, waj schihā abas eelas
tapscot brugetas jau 1883., waj 1884. gadā, waj wehl
wehlaki. Ko runajot par Pahrdaugawas eelu neapgah-
daschanu; pilsehtas walde efot taīs gaddos no 1879. lihds
1881. preefsch Pahrdaugawas eelu brugeschanas ween
jau isdewuže pawisam 69,150 rbl. f., no kuras summas
us Tornakalnu isnahkot lihds 26,750 rbl. f. To tizam,
ka tik dauds naudas isgahjie preefsch eelu apgahdaschanas
ap fabrikahm, alus bruhscheem un leelsaimneeku nameem;
bet pilsehtas waldei waretu taifchu ari wehl kahda nau-
das teesina atliktees preefsch to eeli drishas un waja-
dsigas brugeschanas, kuras massaimneeku nami atrodas
un kuras tapat janoteek dsihwai kusteschanai — eescha-

nai un braukishaa — sautshu ari no semataas fahrtas kaudim. Nahds Pahrdaugameets.

Íf Kr. Wallēs pagasta (Kuršemē). — Sweiki,
zeen laštaji! — Žeiu, ia nekauno fectees, kad Jums
ſcho to no ſawas puſes paſtiroſku. — Rudenis nesen
pee mums atzeloja, ſeltenites ſkatās preezigaš nahlotnē,
dseedadamaš:

Mahmin mana mahmufina,

8 man eeti tautināð.

Bet es domaju, ka seltenites s̄vorūden welti pree
zasees, jo ſchiſ gads mums ir loti behdigas. Rudſi bija
no ledgalas iſpuhdeti, talabed ari loti mas bira. Mee-
ſchi, ſlapjās waſoras deht, bija tikai wideji. Par ūneem
gan newaram, gods Deewam, fuhronees, tee nu gan
loti labi noauguſchi. (Ini ir weenigais awots, no ka
mehs nauđu n̄emam), bet — tee atkal ſhogad lehii.
„Schmulkus“ wortak nedod, kā 40 rbl. birkawā, un dee-
wojas, ka paſcham mojatais pеezi rubki no ſewis ja-
peeleekot, jo leelakee tirgotaj tikai dodot 35 rbl. birkawā.
— Ausas bija ſalmōs labi auguſtas, bet raſcha māsa.
Daipuā ubdens mahmukina, kura muhs or leetu tik bee-
ſchi apmekleja, padarija daschas raiſes. Seenu waja-
diseja daschā labā purwā neplautu aſtaht, tagad ſahle
ſtahw nobahlejuſe, it behdigi pebz plahweja gaididama.

Muhſu pagasū ir dabas mahte puſchlot ar ſeweem jaukumeem — aſmirefuſe! — Schur un tur pozelās gan birstīas, bet tur ir pat fauſakajā wasarā ſlapjīſh, tā ka newar weetīas atraſt, kur fahdu brihtīau atduſetees un maso diwſparnaino dſeedataju jaukojās dſeeſminās pa- klaufitees. —

Attihstibas un iiglithibas siāā stahwam wehl u
loti sema stahwołta. Gan mumis ir diwos pagasta sko-
las, kuraā uszichtigi I. un II. Grünberg tgi strahdā. —
It ihpošti Grünberg tgam otram lai atsan pateiziba,
jo winsch weizina no 1881. goda dseedaſchanu, zaur
kuru muhfu ſirdis teek daschu reis patihkami eepreezina-
tas. — Tumſhee frogu preeki pec mums wehl now su-
duschi, ik fwehdeenas teek ſchahdi rahi „frenžheni“
iſribkoti; kur dauds reisahm noteet it breesmiga „ſafwei-
zinashchanahs.“ Ta preefſch kahdohm nedelahm atpakal
iſſweediſ froga papus dimus paſihstanus brahlischus no
froga, lai ejot mahjās, bet ſhee, tas godprahitbu pa-
ſihſt, negrib wiſ eet bes atwadishchanahs. Katris pa-
nehmis keegeli rokā, fweedufſhi tad zaur logu istabā,
froga papum dimofschus labus wakarus un ſaldus dusu
nowehledami; „ſchis“ paglabajees aſſ loga ſtendera; ta
tad keegeli neſaſneeguſhi riltigā mehrka, weens nokritis
us galda, tur stahwoſcho ſchnabo blaſgħi ſapleħsdam
un otris atſitees pret newainigo krahñi, lai leelu ga-
balu ſimkas iſlaufdams. Wainigee gan teesahm nodoti.
— Redfi, ta eet melnajā paradise! —

Puskokalehzeju jeb ſpaku-wahzeefchu ari muhsu pagastā labē pundurīnš, par kureem man tagad neatleel laika dauds stahstīt. Wifvahrigi muhsu pagastā teek diwī pahrwahzoti wahrdi ūipri leelati; „lobdeen”, „labriht” un „lobwakar” weetā ir peenemts tas wahrds „godan murgan” un „paldees, pateižos” weetā „dankia.” —

Schogad teek ari preefsch muhsu pagasta nabageem
stalta mahja no kahda pirkta frogä pahrbuhweta. — Kad
atskan pateiziba pagasta waldei, kaš til ruhpigi var
nabageem gahdä, het mums stiprajeem jaur to daschaä
geuhitbas jazeefch. Ihpashhi nabagu mahjas aplofscha-
nas, pahrtikas un fiftuma peeweschanas finä. Kad leela
galwas naudas makkashano, pehrnajä godä bijo puishheem
10 rbl. jaimalka un faimneekam 12 rbl. Bet schogad
ka dsirdü, esot par 2 rbl. leelaka ussperta ka pehen.

Tagadejee laiki ir beedribu laiki, — bet mehs Wal-
leefchi wehl fnauschem faldâ gara meegâ, sapnoodami,
— nesnu, par fo? — Scho pawasat gan bijahm reisi
sapulzejuschees, gribedami semkopibas beedribu dibinat;
peedewanees ari beedri. — Bet nu ir wiss aikal ap-
klusis, fnauschem kâ fnauduschi. Nelaikis. —

No Bahrbeles. 16. oktobri šh. g. Baufkas pilskungs turejis runu Bahrbeles basnizkunga muisčhā us tur sapuljejušchamees pagasta walschu un ziteem lozekskeem. Schi runa eespeesta wahrdū pa wahrdam „Latweeschu Alwises“ un, kā tur lāfams, tad runatajs wehlejis tur wižu likt eespeest, ne zitā lāhdā Latweeschu laikrakstā. Tas tā iſſlaufas, it fā kad wehl lāhds butu iſhkojis pehz ſchahs runas. Baufkas pilskungs wiſvirms usteiz Bahrbeleſchus, ka wineem pee basnizas usbuhweschnas bījis janes dauds noudas upureu u. t. t., jo kā zeen. Lāftaſi atminesees, tad ſchis basnizas tornis ūagabsahs, pirms wehl gataws tila. (Lāhds no muhſu dſejnekeem ſchi gada „Ibſtajā tautas kalendari“ ſchim tornim zehlis muhſchigu veeminu Latweeschu literaturā.) Bet ſchi runas dala preelfsch mums no masaka īwara. Wairal eeweherojama it ta dala, kur pilskungs runā par ūawu dēdſigo un draudſigo iſtureſchanos pret Bahrbeles labb, beedribu. Tur wiſch it kloji un oflahti ofnūt ſo

uſtiziba wiram un wira waldischanai no draudſes pu-
ſes eſot aptumſchota. Wirsch eſot aſleeds ſadraudſe-
guſ wakarus labdaribas beedribai un it fa atwainoda-
mees, turpina ſawā runā, fa uſ tam wiram eſot dora
pawehle no augſtalaſ puſes. Schihs pawehles mehſ
ari paſhſtam, wiras ſaſhweja eelſch tam, fa tika pa-
wehleis wiſzeetaſi uſſlatit uſ daschu Kurſemes lauku
beedribu (bet til uſ Latveeſchu, ne uſ Wahzu) derbo-
ſchanoſ. Mehſ un neweens ziti Latveetis to par launu
verams un newar remt. Paſauſe bes uſraudſibas, bes
likumeem nekur now un newar but. Ta ari muhſu
wehleſchanahs, fa Baufkas pilſkungs un ziti polizijaſ
erehdri iſpilda nopeetri ſawū amatu, jo tad mehſ eſam
un buſtim iſſargati no wiſahm launahm un beſpamati-
gahm apnueloſchanahm un leekas waſaſchanahs pa tee-
jahm. Pateeſham wainigo tad mehſ paſchi luhtu ap-
zeetinat un projam aifwest, lai beedribas darba netrau-
zetu un beedribahm nezeltu launaſ ſlawas. Bet kaf
aſleeds beedribas fanahlfchonas, ſakumu ſwehtkus un
zitus newainigus preekus, tad war latris weens, ſas
mums ari launa newehſe, nahft uſ tohm domahm, fa
wiſa beedriba nodarbojas ar kaut kahdeem nearlauteem,
aiflegteem dorbeam. Bet kaf nu beigas ta ſnahl —
neweens neteek apwainots, neweens neteek noteefats,
neteek pat iſmeleſchanā remts un tomehr fanahlfcha-

nas aisleeds bes kaut kahdas usskaldroschanas; pehz atkal atwehl un aikal aisleeds. Mehs fkatamees muti atplehtuschi un neteekam ne pee kahdas gudribas. Kä jou augfham pefshmejahn, bij gan dota pawehle, usluh-
kot lauku beediibū darboschanas, bet nebij nekad pa-
wehlets, aisleegt sanahlschanas ua isrihlojumus, bes kaut
kahda redsama eemejla. Mehs to atrodam glaschi pa-
reisj, fa, ja kur bijuse pahrsteigschananhs, tad ari atwoi-
noschanahs ir ihstā weeta. Bahrbeleefshi ar to war
but meerā. Gauskas pilslungs te it pareiss isturejees,
mehs to usskatam ar „Latw. Aw.“ kopā par (labu) „laika
sīhmi.“ Nekad wehl lihds schim naw notizijs, fa tāhdā
meerinadamā, fewi atwainodamā garā kahdas preelfch
muhsu lauku draudsem butu runajis. Mehs tik wehle-
tumees, fa schihs runas pateefibu peerahditu pehzak
darbi, bet kalet to wehl truhkst — runa ir tikai runa-
schana. Zeeen, pilslungs pahrmēt Bahrb. labd, heedribai,
ka wina usnehmuse tāhdus par beedreem, kas nodarbo-
jolees ar politiku. Schis pahrmētums ir pareiss un
mehs wiham peerkihtam, bet tikai ar to ween wehl ne-
efam meerā, mehs pagehretum, fa tāhdus politikus no-
dota peeklahjigahm teefahm un beedribas no wineem
atswabinatu. Naw teikts, fa zeeen, pilslungs kaut kad
butu to darijis. Tas mums gauscham schehl. Katriis
Latveetis wehletos, fa noseedsneekus pehz nopolna fo-
ditu; gais tad tisku skaidraks. Ir gan bijuschi tāhdī
gadijumi, kur apzeetinati daschi politikas weschanas dehs.

Mehs s̄ihmejamees us Widsemi, fur wairak us reis tika zeetumā eslodfīti. Nofehdeja wairak nedelu un tad — tika iſlaisti, fa newainigi. Waj tahdi ari bijuschi Bahrbeles labd. beedribā — to neñnam. Mehs ari nesinam, waj pilskungs fawā runā us tahdeem, waj us zitadeem Bahrb. labd. beedribas lozelleem s̄ihmejees, bet to gan labprah gribetum ſinat. Warbut tee ori bijuschi tahdi, kureus tik no ſinamas puſes uſſlato fa politikus, bet kas pateefibā tihri newainigi zilweki, kureem nekahdas likumu pahrkahpfchanas newar pahrmest. Tee, kas uswedina Latweefchus us fawas tautas, fawas walodas zeenifchanu, kas aifſtahw Latweefchu tauru, kas uſrahda us daschahm netiflibahm, tee drihsak halihdš-nami ar labahm mahtem, kas fawus behrninaus mahza deerwbijibā, rikumibā, tautas un zilweku mihlestibā. Deemschehl netruhſti tahdu, kas wiſus toſ, kuri peewestā wihsē un likumigā zelā ſrahda Latweefchu labad, dehwē par tahdeem, kas nodarbojotees ar pastahwoſhas fahrtibas apgahfchanu, kas eſot nogahjuſchi no likumigā zela. Mehs domajam, fa warbut tik dehwetee politiki buš bijuschi Bahrb. labd. beedribā, jo Latw. mahtes kruhtis now neweena tahda uſſihdijusħas, kas butu wiſai muhsu tautai par faunu, kas butu teem pakal darijuschi, kas fawu baſi drihſtejuſchi zelt pret muhsu mihiotu Semes Lehwu, pret muhsu waldischanas pa-mateem.

Tahlač vilstungas fawā runā ſoka, fa wiſſch eſot luhdſis baſnižlungēem, uſwedamās lugas un dſeeſmas zauri luhsot. Lugas, kaſ now atwehletas no wirſzen-ſures Peterburgā, now atlants uſwest, faut ari baſniž- lungas waj zits kahds tahe butu zauri luhsotis; turpre- tim tahe lugas, kaſ ir atwehletas no Peterburgas, ne- war ne baſnižlungas, nedz zits kahds, kaſ wiſus luhdſis, aileegt iſrahdit, likums te katram norahdiſis fawu da- riſhanu laulu. Muhsu mihlee baſnižlungi tā jau dees- gan nophulejas ar dwehſelu apkopſhanu. Rodarbootees ar zensures leetahm un ziteem tam lihdsigeem paſauli- geem darveem, wiſeem now nedz waſas, nedz farraſcha- naas. Wehl dihwainaki te ſtahw ar dſeeſmahm. Bil- mums ſinamē, tad miſur leef dſeedataz tahez dieſ.

